TOLOSAKO UDALA

**TOLOSAKO UDALEKO LANGILEENTZAKO 1.600 MASKARA HIGIENIKO BERRERABILGARRIREN HORNIDURA-KONTRATUA ARAUTU BEHARREKO PRESKRIPZIO TEKNIKO PARTIKULARREN PLEGUA, PROZEDURA IREKI SINPLIFIKATUAREN BIDEZ ESLEITU BEHARREKOA.**

**PLIEGO DE PRESCRIPCIONES TÉCNICAS PARTICULARES QUE HA DE REGIR EN EL CONTRATO DE SUMINISTRO DE 1.600 MASCARILLAS HIGIÉNICAS REUTILIZABLES PARA EL PERSONAL DEL AYUNTAMIENTO DE TOLOSA, A ADJUDICAR POR PROCEDIMIENTO ABIERTO SIMPLIFICADO.**

## 1.- XEDEA

Kontratuaren xedea da 1.600 higiene-maskara hornitzea, gutxienez 40 garbitu, homologatu, ziurtatu, material hidrofugo eta antibakterianoz eginak eta Tolosako Udaleko langileentzat serigrafiatuak.

## 1.- OBJETO

Es el objeto del contrato el suministro de 1.600 mascarillas higiénicas, reutilizables al menos hasta 40 lavados, homologadas, certificadas, de material hidrófugo y antibacteriano y serigrafiadas para el personal del Ayuntamiento de Tolosa.

## 2.- EZAUGARRIAK

Maskara higieniko berrerabilgarriek honako baldintza eta betekizun hauek bete beharko dituzte:

- UNE-EN 0065:2020 araudia eta CWA 17553 Europako araudia bete beharko dituzte materialei, tailei, neurriei, garbiketa-baldintzei, bakterioen iragazketaren eraginkortasunari, arnasgarritasunari, onarpen-irizpideei, enbalajeari, markatzeari eta maskara erabiltzeko, garbitzeko eta ezabatzeko jarraibideei dagokienez.

- Otsailaren 11ko CSM/115/2021 Agindua, maskara higienikoen informazio- eta merkaturatze-baldintzak ezartzen dituena, bete beharko dute.

- Ziurtagiri bat izan beharko dute, UNE-EN ISO/IEC 17025 arauaren arabera legez egiaztatutako laborategi batek egina, iragazketaren eraginkortasuna gutxienez ehuneko 90ekoa eta babesgarritasuna ehuneko 50etik gorakoa dela egiaztatzen duena.

- Saiakuntza-txostenak entseatutako produktuaren trazabilitatea ahalbidetu behar du, eta adierazitako datuak beti izan behar dira merkatuan jarritako azken ondasunari buruzkoak.

- Produktuaren jatorria adierazi beharko da. Nolanahi ere, maskarek CE marka izan beharko dute.

- Maskarilla-iragazki multzoak indarrean dagoen araudia bete beharko du.

- Eskatutako ezaugarrien bermea egiaztatu beharko da, produktuaren gutxienez 40 garbiketa arte.

## 2.- CARACTERÍSTICAS

Las mascarillas higiénicas reutilizables deberán cumplir con las condiciones y requisitos establecidos a continuación:

- Deberán cumplir la normativa UNE-EN 0065:2020 y la normativa Europea CWA 17553 en todo lo relativo a materiales, tallas, medidas, condiciones de lavado, eficacia de filtración bacteriana, respirabilidad, criterios de aceptación, embalaje, marcado e instrucciones de uso, limpieza y eliminación de la mascarilla.

- Deberán cumplir la Orden CSM/115/2021, de 11 de febrero, por la que se establecen los requisitos de información y comercialización de mascarillas higiénicas.

- Deberán contar con un certificado, emitido por laboratorio legalmente acreditado de acuerdo con la norma UNE-EN ISO/IEC 17025, que acredite que la eficacia de filtración es al menos del 90 por ciento y la respirabilidad, superior al 50 por ciento.

- El informe de ensayo debe permitir la trazabilidad con el producto ensayado y los datos indicados siempre se deben referir al bien final puesto en el mercado.

- Deberá indicarse el lugar de procedencia del producto. En todo caso las mascarillas deberán contar con el marcado CE.

- El conjunto mascarilla-filtro tendrá que cumplir la normativa en vigor.

- Se deberá acreditar la garantía de las características requeridas hasta al menos 40 lavados del producto.

ESKU29ff20dd-cc74-42be-873c-b03a956aca93

TOLOSAKO UDALA

| | |
|---|---|
| - Maskarak urdin ilun leunez egingo dira, eta alde batean Tolosako "T" ikurra eta "Tolosa" hitza inprimatu beharko dira. Hori guztia Udalaren erakunde-nortasunaren eskuliburuan xedatutakoaren arabera. | - Las mascarillas serán confeccionadas en color azul oscuro liso y en un lado deberán llevar impreso en color blanco el símbolo de la “T” identificativa de Tolosa además de la palabra “Tolosa”. Todo ello de conformidad con lo dispuesto en el manual de identidad corporativa del Ayuntamiento. |
| - Helduen neurriko 1.600 maskara emango dira. | - Se suministrán 1.600 mascarillas de talla adulto. |
| - Maskara bakoitzak sudur-klipa izan beharko du, maskara sudurrera egokitu ahal izateko. | - Cada mascarilla deberá incorporar un clip nasal que permita el ajuste de ésta a la nariz. |
| - Maskara bakoitzak bi itogailu izan beharko ditu, aurpegira doitzeko. Itogailu horiek ez dira maskaran jarriko. | - Cada mascarilla deberá incorporar dos estranguladores que permitan ajustar ésta a la cara. Dichos estranguladores podrán no ir colocados en la mascarilla. |
| - Maskara bakoitza bere poltsan ontziratuta egon beharko da, bi itogailuekin batera. | - Cada mascarilla junto con los dos estranguladores deberá estar envasada individualmente en su propia bolsa. |
| - Maskarek ez dute inhalazio- eta exhalazio-balbularik izango. | - Las mascarillas no incorporarán ninguna válvula de inhalación ni exhalación. |
| - Maskarek joskintza/pespunte perimetrala izan beharko dute, eta ezin izango dute joskintza/pespunterik izan iragazketa-eremuan. | - Las mascarillas deberán tener un costura/pespunte perimetral y no podrán tener costuras/pespuntes en la zona de filtración. |
| - Baldin eta maskara higienikoak, azken produktu gisa, materialen gainean entseatutako balioak alda ditzaketen elementuak baditu, hala nola iragazketa-eremuan josturak egotea, ez da nahikoa izango materialen gaineko saiakuntza egitea, eta azken produktuaren arauak eta zehaztapen teknikoak betetzen direla bermatu beharko da. | - Si la mascarilla higiénica como producto final tiene elementos que pueden modificar los valores ensayados sobre los materiales, tales como presencia de costuras en la zona de filtración, no será suficiente el ensayo sobre los materiales y deberá garantizarse el cumplimiento con las normas y especificaciones técnicas del producto final. |
| **3.- ENTREGATZEKO EPEA** | **3.- PLAZO DE ENTREGA** |
| Esleipendunak egutegiko 21 eguneko epean entregatu beharko ditu 1.600 maskarak, kontratua formalizatu eta hurrengo egunetik zenbatzen hasita. Maskarak Tolosa Hiriko udaletxean emango dira, Tolosako Plaza Zaharra 6a helbidean. Maskarak garraiatu eta/edo entregatzeko gastuak esleipendunak hartuko ditu bere gain. | El adjudicatario deberá hacer entrega de las 1.600 mascarillas en el plazo de 21 días naturales, contados a partir del siguiente a la formalización del contrato. Las mascarillas se entregarán en la Casa Consistorial de la Villa de Tolosa, sita en Plaza Zaharra 6A de Tolosa. Los gastos de transporte y/o entrega de las mascarillas serán asumidos por el adjudicatario. |
| Tolosan, sinadura elektronikoaren egunean. | En Tolosa, el día de la firma electrónica. |

Kontratazio teknikariak / El técnico de contratación



Nork Sinatua / Firmado por: FRANCISCO JAVIER ARANIGURIA RODRIGO
2021/06/07 03:21:11

Egiaztapen Kode Segurua/Código Seguro de Verificación: **ESKU29ff20dd-cc74-42be-873c-b03a956aca93**
*Dokumentu elektroniko honen paperezko kopiaren osotasuna eta sinadura egiaztatzeko, sar ezazu egiaztapen kode segurua egoitza elektronokoan:* ***https://uzt.gipuzkoa.eus?De=07110***
*Compruebe la integridad y firma de la copia en papel de este documento electrónico, introduciendo el código seguro de verificación en la sede electrónica:* ***https://uzt.gipuzkoa.eus?De=07110***